

Szakmai Önéletrajz

Személyi adatok

Név: Dr. Tóth-Loesti Heidrun
Állampolgárság: német
e-mail: heidiloesti@msn.com

Szakmai tapasztalat

1992 – jelenleg: Nyíregyházi Szakképzési Centrum Sipkay Barna Technikum
Anyanyelvi lektor, szaktanár (német társalgás, célnyelvi civilizáció, turizmus, marketing, szálloda, utazásszervezés)

2018 – jelenleg Miskolci Egyetem
Anyanyelvi lektor (nyelvészet, fordítás, szakfordítás, országismeret, nyelv- és stílusgyakorlat)

2011 – 2014 Szent Atanáz Görögkatolikus Hittudományi Főiskola, Nyíregyháza
Óraadó (német társalgás, német nyelv)

2009 – 2012 Kölesey Ferenc Gimnázium, Nyíregyháza
Óraadó (német társalgás, a diákok felkészítése a felsőfokú szóbeli vizsgára)

2000 – 2012 Raabe Tanácsadó és Kiadó Kft., Budapest
„Német Tanári Kincsestár” anyanyelvi lektora

1993 – 1995 Bessenyei György Tanárképző Főiskola, Nyíregyháza
Óraadó (francia stílusgyakorlat, francia leíró nyelvtan, olasz nyelv)

1988 – 1992 Westfälische Wilhelms-Universität Münster, Németország
Tanársegéd (olasz nyelvészeti tatórium)

Tanulmányok

PhD	1984-1992 Westfälische Wilhelms-Universität Münster, Németország Romanisztika (francia nyelv és irodalom) Romanisztika (olasz nyelv és irodalom) Szinológia (ókinai nyelv és irodalom) A disszertáció címe: A francia és az olasz anyagnévelő funkcionális vizsgálata
Tolmács	2005 Eötvös Loránd Tudományegyetem, Bölcsész tudományi Kar, Budapest Német-magyar, magyar-német általános tolmács
Szakközgazdász	1994-1996 Kereskedelmi, Vendéglátóipari, Idegenforgalmi Főiskola, Budapest Idegenforgalmi és szállodaipari szakközgazdász
Tanár	2014-2020 Miskolci Egyetem Angol és német nyelv és kultúra tanára

Nyelvtudás (önértékelés)

Német	anyanyelv
Magyar	C2
Angol	C1
Francia	C1
Olasz	C1